

GÖYAREN

ISSN-0207-4710
2007-ci il

10



KOMİKS
NAĞILLAR
ŞEİRLƏR

Nağıl vaxtı

İKİ AXMAQ

Lamba(Afrika)nağılı

İki oğlan var idi. Bir dəfə onlar səyahətə çıxdılar. Onlardan biri qabaqda, o birisi isə onun arxasında gedirdi. Əvvəldə gedən oğlan kəndə çatanda adamlara dedi:

-O arxamca gələn axmağa deyin ki, bir qədər tələssin.

Arxada gələn oğlan kəndə çatıb adamları görəndə onlardan soruşdu:

- Deyin görək burdan bir axmaq keçdi, yoxsa yox?

Adamlar təəccüblənib dedilər:

- Bu oğlanların ikisi də axmaqdır.

P.S. Uşaqlar, sizcə adamlar bu sözü söyleməkdə haqlı idilərmi?

Rassam
Aytən

QARA KİTAB MƏKTƏBİ

İsland nağılı

Qədim zamanlarda bir Qara kitab məktəbi var idi. Bu məktəbdəcadugərlik və bütün digər qədim elmlər öyrənilirdi. Bu məktəb yerin altında yerləşirdi. Onun bir dənə də olsun pəncəresi yox idi. Bu məktəbdə həmişə zülmət hökmranlıq edirdi.

Qara kitab məktəbində müəllimlər də yox idi. Bütün elmlər kitablardan öyrənilirdi. Bu kitabların hər sözü odlu hərfərlə yazıldığından onları ancaq qaranlıqda oxumaq mümkün idi.

Bu kitabların oxunması üç ildən yeddi ilə qədər davam edərdi. Həmin müddət ərzində şagirdlər bir dəfə də olsun yerin üstünə çıxmaz, gün işığı görməzdilər. Ancaq hər gün uzun, tüklü pəncə yerin altına uzanar, şagirdlərə yemək gətirərdi.

Bu məktəbin sərt qaydası da var idi: şagirdlər təhsillərini başa vurub yerin üstünə qayıdanda şeytan axırıcı çıxməq istəyən adamı tutub özü üçün qurbanlıq saxlayardı.

Bir dəfə bu məktəbdə üç oğlan təhsil alırdı. Bu islandiyalı cavanlardan birinin adı Samund, ikincinin adı Kaulvyur, üçüncüün adı isə Eynar idi. Onlar qərara gəlmişdilər ki, təhsillərini başa vurandan sonra üçü də birlikdə yerin altından birlikdə çıxsınlar. Ancaq Samund onlarla razılaşmadı. Dedi ki, yerin altından axırıcı mən çıxacağam.

Oğlanlar buna çox sevindilər. Onlar növbə ilə yerin üstünə çıxdılar. Samund da onların ardına çıxməq istəyəndə şeytan əl uzadıb onun pləşindən yapışdı.

- Hərə gedirsen, sən mənimsen.

Oğlan pləşini soyunub yuxarı qəcdi. Gün işığı onun üstünə elə düşdü ki, oğlanın iri kölgəsi yarandı. Şeytan onu tutmaq istəyəndə Samund dedi:

- Mən axırıcı deyiləm. Bax, məndən də sonra gələn var.

Şeytan kölgəni görüb özünü onun üstünə atdı. Samund isə tez qaçıb öz canını qurtardı.

Belə deyirlər ki, o vaxtdan Samundun kölgəsi yoxdur. Çünkü şeytan o kölgəni tutub yerin altında saxlayıb.

Tərcümə edib işləyəni:
R.ƏLİYEV